

Wychodzi w Krakowie

codziennie o godzinie 8 1/2 rano, wyjąwszy Poniedziałki i dni następujące po świętach.

Cena:

w KRAKOWIE miesięczna 1 złr. 30 kr. — kwartalna 4 złr.

w KRAJU kwartalna razem z przesyłką pocztową 5 złr. m. k.

Przedpłata

przyjmuje się w księgarni JÓZEFA CZERCHA przy Głównym Rynku N. 463.

Pieniądze przesyłają się franco pocztą wprost do BIURA EKSPEDYCYI CZASU wyrażwszy na kopercie „prenumeracyjne pieniądze“.

CZAS

Przyjmują się

OGŁOSZENIA, ROZPRAWY, ODEZWY wszelkiego rodzaju. DONIESIENIA literackie, księgarskie, handlowe, przemysłowe, rolnicze itp. UWADOMIENIA dotyczące się sprzedaży, kupna, dzierżawy itp.

Za opłatą

od wiersza petytowego za jednorazowe umieszczenie po 4 kr. następne po 2 kr. — z dopłatą po 10 krajcarów za każdą publikację na stępel rządowy.

Listy

niefrankowane nieprzyjmują się, wyjąwszy od stałych lub znanych korespondentów. Numer pojedynczy kosztuje 10 groszy.

Kraków 10 listopada.

Gazeta W. X. Poznńskiego podaje następujący list pasterski Przewielebnego Arcybiskupa Gnieźnieńskiego ogłaszający udziałony Jubileusz przez Ojca świętego Piusa IXgo.

KSIAZDZ LEON PRZYŁUSKI

z Boskiego zmiłowania i z łaski świętej Stolicy apostołskiej arcybiskup gnieźnieński i poznański, urodzony legat co dopiero rzeczonoj stolicy itd.

Wszystkiemu duchowieństwu i wszystkim wiernym Chrystusowym obudwóch archidiecezji: łaska Wam i pokój od Boga Ojca i Pana naszego Jezusa Chrystusa.

Zwiasztam Wam przed dwoma przeszło laty odpust zupełny w formie jubileuszu, nie przewidywalimy, Najmilsi! że z takim samym błogiem poselstwem będzie Nam wolno tak rychło do Was się znowu odezwać, a przy tej sposobności z jednej strony podzielać z Wami radość z niezastępnego dobrodziejstwa tego, a z drugiej strony uskarżać się na stan nasz, zawsze jeszcze nieszczęśliwy i opłakania godny.

Jakkolwiek bowiem smutne a ciężkie czasy, któreśmy już przeżyli, niezaprzeczenie we wielu sferach szlachetniejszych rozbudziły i ustaliły wiarę, roznieciły i ożywiły miłość, podniosły i zagrzały nadzieję chrześcijańską; jakkolwiek hojne łaski i ojcowska troskliwość kościoła naszego św. przywiodły wielu synów marnotrawnych do domu Ojca Niebieskiego i naprawiły niejedną wyłom z czasów dawniejszych: to przecież nie dość jeszcze tak gorąco pożądanym skutków, nie dosyć, w miarę środków i potrzeb, ogólnej a gruntownej pokuty i poprawy życia napotykać można.

B. c. patrzcie, Najmilsi archidiecezjanie! synowie tego świata, którzy roztropniejsi są w rodzaju swoim nad syny światłości, usiłują jak dawniej tak i dziś jeszcze za pomocą wyśw. kich, samemu piekłu właściwych, sposobów, podkopać i obalić religię, ujarzmić kościół św. i okuć go w pęta swoich wymysłów do tego stopnia, iżby władzę swoją i wpływem nie stawiać ich zbrodnictwem zamachom tamy. Jest to ona zgraja złodziei faryzejskich, która z Judaszem na czele, z dyblami pochedniami w ręku, wśród nocy szuka światłości, aby ją porwać, skrepić, potwarzyć, zeplwać, umęczyć i ukrzyżować. Niechaj się przeciw nie ludzaj; szaleńcy, zwyciężym! Ten, którego poją ociem ucieka i przesyłają wólcnią tajnych i otwartych prześladowań, z cierpien tych w nową powstanie siłę, a chwały jego nie będzie końca.

Inni, a których imię Wam znane, zamierzają przez głoszenie i popieranie obojętności religijnej wyzłubić wszelką wiarę i tak w samym gruncie zatruć i wyniszczyć jakakolwiek bądź zasługę i cnotę. Wy wiecie, Najmilsi! że o ile tego rodzaju przewrotności tłumia najsłabsze, niejsze uczucia w człowieku, szerszą bezbożność, a uwłaczają nawet zdrowemu rozsądkowi, o tyle hańbią nowsze i najnowsze czasy i dają im to smutne świadectwo, że albo prawdziwie wyszukać nie mogą, albo jej też znaleźć umyślnie nie chcą. Jak zaś jeden jest Pan, jedna wiara, jeden chrzest, tak też jedna tylko być może prawda, jedna i jedyna prawdziwa religia. Co jest okrom niej, nie jest z Boga, ale z ludzi.

Ale ci, którzy mówią: pokój, pokój, gdy nie masz pokoju, na ustach tylko pokój mają a potajemnie stawiają sidła, aby obaliwszy wszelką powagę, najprzód Boską, a potem i ludzką, pomieszać wszystkie prawa Boskie i ludzkie, a na niezłomnych tych gruzach wznieść swoje nowe Babel na ten cel, aby uczynić sławne imię swoje.

A lubo, Najmilsi! próżne pozostaną zawsze takie zamachy, to przecież nieodzownym ich skutkiem jest to, że tajemny jad, którym żywią, rozlewa się na niedoświadczone masy ludu, kazi i psuje jego umysł i serce, uczy go lekceważyć wszystko co święte, podkopuje i obala jego moralność, schlebając jego namiętnościom i wybytkom skłonności do złego woli, tak dalece, iż upojony przewrotnymi zasadami, zdrowej nauki nie cierpi, ale według swoich pożałliwości gromadzi sobie uczytelów, mając swierzbujące uszy: a od prawdy słuchanie odwraca, a ku baśniom się obraca.

Nie wielbyśmy przeto zbłądzili, Najmilsi! gdybyśmy do siebie zastosowali te słowa Państwa św.: A wiesz to, iż w ostatnie dni nastaną czasy niebezpieczne. Będą ludzie sami siebie miłujący, chciwi, hardzi, pyszni, b'uznierze, rozdicom nieposłuszni, niewdzięczni, złośliwi, bez miłości przyrodzonej, bez pokój, potwarcy, niepowściągliwi, nieskromni, bez dobrociwości, zdradcy, uporni, nadęci i rozkoszy wiecie miłujący, niżli Boga: mając wprawdzie pozor pobożności, lecz się mocy jej zapierający.

I jeśli podziśnien nie otwiera się ziemia, aby pochłonięła występnych bezbożników; jeśli podziśnien Pan Bóg nie spuszcza z nieba ognia, aby wytepił całe powiaty, niemniej od Sodomy występne; jeśli dziś zachwala błuźniercy mogą bezkarnie potwarzać Boga, jego świętą religię i święte instytucje; jeśli Bóg w zapalczywości swojej nie wytepił tych, których cała religia na tem zależy, iż nie mają żadnej religii, to z pewnością, Najmilsi! nie sobie to, ani po-

stępcom naszym przypisać nam przyjdzie, ale nieograniczonej cierpliwości i takiemu miłosierdziu Ojca naszego niebieskiego, który nie chce zatrzeć grzesznika, ale iaby się nawrócić i żył; albowiem miłosierdy i miłosierdy jest Pan: cierpliwy a wielce miłosierdy.

Mimo to przecież nie trudno Wam, Najmilsi, dostrzedz i w naszych czasach karzącą Boga prawicę. Boć ileż to klęsk złało się i zlewa na głowy nasze? Zażłliwe choroby przerażają nasze szeregi i wiele serc zakrawały; a dziś okoliły nas zewsząd, i anioł śmierci stoi z wyciągniętym mieczem nad nami. Słyszeliście o okropnych trzęsieniach ziemi, o nadzwyczajnych czasach, o szkodliwym wystąpieniu rzek, o głodzie, o ognach. Wście i czujecie to dotkliwie, że niesnaski, zakłócenia i wojny wstrząsają znaczną częścią świata, i że z tej przyczyny leje się krew strumieniami. To wszystko, Najmilsi, i żywe i wymowne świadki tak ciężkich przewinień naszych, jak wymiara Boskiej sprawiedliwości.

Tak, Najmilsi, spadł wieniec głowy naszej: biada wam, żeśmy zgrzeszyli; dla tego stało się smętne serce nasze, dla tego zaćmiło się serce nasze.

Ale i smutek serc naszych i zaćmienie oczu naszych mocen jest Pan oddalić, skoro szczera pokutą i godnemi jej owocami Doń się nawrócimy: albowiem wielkie jest nad niebiosami miłosierdzie Jego.

Namieśnik Chrystusów i widzialna głowa kościoła, Papież szczęśliwie nam panujący, troskliwy o nas nad zasługą i wdzięczność naszą, podaje nam znowu, otwierając skarby kościoła, pożądaną do tego sposobność. Ogłasza On: Odpust zupełny w formie Jubileuszu wszystkim Wiernym Chrystusowym, którzy w przeciągu trzech miesięcy (niżej bliżej oznaczonych) grzechów się swoich w pokorze i z szczerem ich obrazydzeniem wyświadcą, oczyszczeni sakramentalnem rozgrzeszeniem Najświętszy Sakrament Ołtarza z uszanowaniem przyjmą, trzy kościoły lub trzy razy jeden i ten sam kościół nabożnie zwiedzą i w nim się przez czas niejaki modlić będą wedle myśli Ojca św. za wyniesienie i pomyślność Matki naszej kościoła s. Stolicy Apostołskiej, za wytepienie odszczepieństw, jako też za pokój i zgodę książąt chrześcijańskich, za pokój i jednność wszystkiego ludu chrześcijańskiego, którzy nadto w przeciągu tegoż samego czasu raz pościć będą i dadzą wedle możliwości ubogim jałmużnę.

Tenże sam odpust zupełny może być także pod temi samymi warunkami dla dusz w czyściu zostających, pozyskany.

Wszystkim Wam przeto, ukochane Owieczki moje, obydwóch archidiecezji, którzy tym wa-

runkom zadość uczynicie, zwiastuję i udzielam na mocy upoważnienia, od św. stolicy Apostołskiej otrzymanego:

Odpust zupełny dla Was i dusz w czyściu zostających za Waszem pośrednictwem, i stanowią jeszcze tym końcem, co następuje:

1) Odpust powiedziany rozpocznie się z dniem 1 listopada r. b., a skończy się dnia ostatniego stycznia roku przyszłego.

2) Osobom, jako to więźniom, kalekom, chorym, lub innej jakiejś słusznej przeszkodzie ulegającym, spowiednicy zamienia powyżej nakazane warunki na inne uczynki pobożne, lub na modlitwy.

3) Dzieci, które jeszcze do pierwszej komunii św. przyjęte nie zostały, mogą być przez spowiedników od komunii świętej w razie potrzeby uwolnione.

Jak przeszłą razą, tak i teraz, we Was szczególnie, drodzy Współpracownicy Nasi we wipnicy Pańskiej, pokładamy niepełną nadzieję, że korzystając z mocy rozgrzeszenia od przypadków św. Stolicy Apostołskiej i nam zastrzeżonych, którą Wam niniejszem udzielamy, ogólnie a wytrwale stanicie do boju z dawnym wrogiem zbawienia naszego, że doświadczysz sił Waszych, śmieliej niż kiedykolwiek spojrzycie mu w oczy, że sami świecąc dobrym przykładem, skutecznie potykacie się będziecie ze światem i ciałem.

Bronią Waszą, Bracia moi ukochani, gruntowne pouczenie ludu pieczy Waszej powierzono i modlitwa — modlitwa, o której św. Jan Złotousty powiedział, że to jest źródło, jest korzeń, jest matka dóbr niezliczonych, że potęgą modlitwy, gasi potęgę ognia, poskramia wściekłość lwów, zawiesza wojny, uspokaja walki, uśmierza burze, rozprasza czartów, bramy nieba otwiera, targa więzy i śmierci, odpędza choroby, oddala nieszczęścia, rozmacnia walące się miasta; plagi z nieba zesłane, zasadzki ludzkie, wszystkie słowem klęski znosi modlitwa.

Do niej się przeto uciekajcie, i uciekć we wszystkich potrzebach i w obecnej, macie. Szczególniej zaś polecajcie wiernym owieczkom naszym, żeby łącząc z Wami, Bracia mili, równocześnie i modlitwami odpustowemi błagali Ojca niebieskiego o to, iżby raczył oświecić duszę Jego Świętobliwości Papieża Piusa IX, aby mógł jak najprędzej o Poczęciu Najświętszej Bożej Rodzicielki Niepokalanej Maryi Panny to postanowić, co by posłużyło ku większej

¹⁾ Luk. 16, 8. ²⁾ Ffex. 4, 5. ³⁾ Jerem 8, 11. ⁴⁾ Genes. 11, 4. ⁵⁾ 2 Tym. 4, 3 i 4. ⁶⁾ 2 Tym. 3, 1, 5. ⁷⁾ Ps. 144, 8. ⁸⁾ Treny 5, 16, 17. ⁹⁾ Psal. 107, 5. ¹⁰⁾ Numer. 16, 22 i 26. ¹¹⁾ Jan 5, 14. ¹²⁾ Pf. 136, 6 i 6. ¹³⁾ Hymn S. Ambrożego z Ps.

CZĘŚĆ LITERACKO-ARTYSTYCZNA.

RZECZ O ARCHIWACH FAMILIJNYCH

przez

Augusta Bielowskiego.

Na ostatniem posiedzeniu w Zakładzie imienia Ossolińskich we Lwowie, czytał p. August Bielowski Rzecznik wielce zajmującą o Archiwach familijnych w Galicji, z której to rozprawki pozwalamy sobie zrobić następujące wyśw. w nadziei, że z różnych stron odbierze się wskazówki dopełniające te wiadomości o Archiwach krajowych:

W kraju naszym, gdzie bardzo wielką część ludności brała udział w wojnach, w powstaniach publicznosci, znajdowało się mnóstwo w papierach piśmiennych w domach prywatnych. Znajdowały się w nich w wysokich czasach, mianowicie już wtedy, kiedy sztuka pisanja była prawie wyłącznym jednaniem duchowieństwa, a kapituły i zakonny jedyniem w kraju akademiami. Z coraz większą częścią sztuki w narodzie upowszechnieniem, rozmnażały się i pomniki i można powiedzieć, że nie było prawie domu, ku choć cokolwiek zamożniejszego, w którymby nie notowano ciekawych zdarzeń społecznych, lub nie przepisywano dawniejszych. Domowe te notaty w spuściznie od ojców do synów i wnuków przechodzą, ściśnięte od ojców do synów i wnuków przechodzą, pomnażają się coraz nowymi dopiskami i stanowią rodzaj pewien familijnego archiwu, około którego i inne księgi rzeź publiczną obchodzące gromadzone.

Najdawniejszy ślad tego postrzegamy w rodzinie Toporczyków, o której rozpowiada Paprocki, że miały kronikę spraw swoich od początku prawie Polski pisaną. Księgę tę pięknie opisał, jako dokument wielkiej starożytności przechowywany później w zamku Szubińskim, w niej skomnotowane były różne herby i familie językiem to słowiańskim, to łacińskim; i dopiero w 16 wieku przypadkowym ogniem spło-

nęła. Wiemy także, że do księżnicy przy katedrze krakowskiej, która już za Władysława Hermana 48 woluminów pergaminowych liczyła, przybywały bardzo wcześnie księgi niektóre z darów prywatnych. W późniejszych czasach wiadome jest szlachetnie w tej mierze spółubieganie domów zamożnych, które się niejako przesadzały w tym, iżby w zbiorach swych familijnych posiadać to, cokolwiek znakomitszego bądź archiwum królewskie, bądź akademii krakowskiej przechowywała. Ścigając liczne ślady zbiorów tego rodzaju w dziełach rozmaitych pisarzy zachowane, natrafiamy niekiedy na wzmianki bardzo ciekawe i do dziejów oświaty w naszym kraju wielce przydatne. W piętnastym wieku np. u Odrzywółów na Rusi znajdowała się kronika w języku polskim napisana. Wzmianka ta i zrobione z tej księgi przytoczenia są tem ciekawsze, ile że mniemanie powszechne powaga wielu pisarzy podtrzymane jest, jakoby u nas dopiero w połowie wieku 16go pierwszy raz użycie do pisanja dziejów języka ojczystego, a autorowie dziejów literatury polskiej wymieniają Józefa Gambra w tej mierze pierwszy, drugim zaś helmanem Tarnowskiego. W księżnicy znowu Chodkiewiczów znajdowały się roczniki przed połową wieku 14 w języku łacińskim pisane, zawierające najwcześniejsze dzieje Krzyżaków i Litwy, mianowicie od roku 1111. Dla zbiorów prywatnych Jerzego Ossolińskiego, Jakoba Sobieskiego i innych, przepisywano niemalem kosztowne Długosza dzieje z autografu w księżnicy akademii krakowskiej przechowywanego. Podstarosta trembowelski Wojnowski, znawca i wielbiciel literatury klasycznej, posiadał między swojemi książkami w przepisywanym pergaminowym egzemplarzu sławne Cycerona dzieło: „De Republica“, za którym nadaremnie przepytują się dziś europejscy uczeni.

Te i tym podobne pomniki przechowywały się u nas w zbiorach prywatnych. Jakkolwiek zbieranie i gromadzenie nieprzyjętych okoliczności, a niekiedy i niedbalstwo późniejszych ich posiadaczy przyprowadziło do stracenia wielu z nich, wszakże samo ich przy-

mnienie jest dostateczne, aby zachęcić każdego z światlejszych ziemaków, iżby na pozostałe oszczędki zbiorów prywatnych baczone dał oko i takowe wszelkimi sposobami od zagłady ochronić starał się.

Ważność wielu prywatnych piśm i ich łączność ścisła z dziejami narodowymi umieli oświeceni dawni nasi układowcy archiwów publicznych, i tak w sławnym zbiorze aktów za kancelarstwa Tomieckiego, jako też w dawnych aktach magistratu lwowskiego znajdujemy pamiętniki i tym podobne prywatne piśma bądź częściowo, bądź całkowicie w miejscach słobownych woiagnione: co daje korzystne wyobrażenie o wielostronnem zapytywaniu się w owych wiekach na dzieje krajowe.

Zwracając uwagę od czasów dawnych do teraźniejszych, widzimy, że i dziś wiele zamożnych rodzin przechowuje starannie pomniki piśmienne swoich przodków i wzbogaca je niekiedy nowymi nabytkami. Ze się to ogranicza na samą tylko naszą prowincję, uderza przedewszystkiem tak swoją bardzo znaczną ilością jako też doborom pomników sławny zbiór ksiąg i archiwum familijne hr. Tarnowskich w Dzikowie, oraz znakomita galeria obrazów. Do znakomitszych w naszym kraju należy także archiwum familijne Alfrida hr. Potockiego w Łańcucie, ksiąg Sanguszków w Tarnowie, ksiąg Lubomirskich w Przeworsku, archiwum Leona hr. Rzewuskiego w Podhorcach. Zamożną tak w druki rzadkie, jako i rękopiśmienne bibliotekę posiada Włodzimierz hr. Dzieduszycki w Poturzyco, a Mieczysław Pawlikowski we Lwowie. Dawne archiwum w Brzeżanach wiele pomników jeszcze od rodziny Sieniawskich w sobie mieszczące pomnożył Stanisław hr. Potecki pryncypnem biblioteki Ignacego hr. Łosia, której rzadkości bibliograficzne wysoko są ocenione od znawców.

Nie godzi mi się wszakże pominąć tu tej prawdy, że wszelkie tego rodzaju zbiory wtedy dopiero są wielce użyteczne dla kraju i przetrwaniu swemu należą do odpowiedzających, jeżeli z jednej strony tak przystęp do nich jako i możliwość użytkowania z nich przez uporządkowanie wewnętrzne i spisy

dokładne ułatwione zostały; z drugiej strony zaś jeżeli przy szlachetnej chęci zachowywania tego co dawniej zebrano, daje się razem baczone oko na to co przynieść może chwila obecna, a co od zatraty ratować, choćby nie bez znacznego nakładu, jest każdego dobrego obywatela obowiązkiem.

Ze w tej mierze zostaje jeszcze u nas nieco do życzenia, że obok szlachetnych tu owdzie wyjątków nie mało jest w ogóle obojętności na pomniki naukowe dawniejsze, wskazywają na następujące przykłady. „Koniecpol nad Pilicą, gniazdo sławnej w dziejach naszych rodziny Koniecpolskich, było przez długi czas główną jej siedzibą, która tu wzniosła zamek warowny.

„Po wygaśnięciu tej rodziny przechodziły dobra te do posiadaczy, którzy tego co dawni ich założyciele zamierzali w pomnikach naukowych nie mieli i o nie zgoła nie troszczyli się. Było w zamku owym dawne archiwum wielkim kosztem zbierane i utrzymywane starannie, o którym zgoła zapomniano. Przez długi czas brano z niego papiery na obwiązki, i wiele z nich poniszczono, nim przypadkiem dostało się kilka takich obwiązek do rąk znawców, którzy za niemi śledzić i częstkami je nabywać poczęli. Doszła narazie wiadomość o tem do hr. Ordynatów Zamojskich, którzy jedną z najpiękniejszych bibliotek w Warszawie założyli. Ci nieżałowali nakładu, aby wszystkie cokolwiek jeszcze z archiwum koniecpolskiego ocalało, ułożyć starannie w swęj bibliotece i przystępem zrobić dla publiczności. Kiedym w r. 1848 zwiadał tę bibliotekę, przepatrzywałem właśnie i układowo nadbudowałem i w znacznej części zaledwie już czytelne szczątki owego archiwu, między którymi zdarzyło mi się oglądać oryginalne korespondencje wysoce cenne i tym podobnych zasłużonych w kraju i znakomitych osób.

„Podobne temu zdarzenie zaszło nierównie bliżej koło nas w obwodzie samoborskim. „Łaski mrowane były do niedawna jeszcze własnością zamożnej niegdys i znakomitej w dziejach

chwale Boga i teje Dziewicy Matki naszej najukochańszej. — A i o Mnie, aczniegodnym pasterszu Waszym, nie zapominajcie w modlitwach Waszych, ale prosicie serdecznie Boga, iżbym godnie Wam przewodnicząc i Was i siebie zbawił; iżby mi Ojciec dobrodliwy udzielił dostatecznej siły do dźwignia — Wy to Najmilsi wiecie — ciężkich obowiązków moich, tem cięższych, że złość i przewrotność ludzka stara się je wszelkiego rodzaju uprzykrzeniami zatruwać. Ducha pobożności podniecajcie i zasilajcie chrześcijańską a ojcowską nauką.

Wichrycyelom przeciw Bogu, Jego św. kościołowi i sługom ołtarza przypominajcie się Choro, Dathanem i Abironem; a z Mojżeszem i Izby uratować uwiedzionych wołajcie: Najmocniejszy Boże duchów wszelkiego ciała: izali gdy jeden zgorsz, przeciw wszystkim gniew Twój srożyć się będzie. Jeżeli zaś upomniem się wzgardzić, wołajcie na lud: Odstąpcie od namiotów ludzi niebożnych, a nie dotykajcie się tego, co do nich należy, abyście nie byli zagarnieni w grzechach ich.¹⁰⁾

A obojętnym w religii przypominajcie, że św. Cypryan słusznie powiedział; nie może mieć Boga za ojca, kto kościół nie ma za matkę.

Na rozpustniki i rozpustnice głośno wołajcie, że największą przyjemnością jest zwycięstwo nad przyjemnościami, które każdy przy pomocy łaski Boskiej i szczerzej chęci odnieść może.

A u wszystkich nas wytykajcie i gojcie tę przywarę, żeśmy podobni do rośliny, która wnet bujnym ma się liściem, rzadko wyda kwiat, jeszcze rzadziej wydaje owoc; żeśmy podobni do potoku, co przedko wzbierze, głośno szumi, a wnet znika; że wśród nawałnic za rychło wypuszczamy wioślo z ręki; że wśród drogi zawczesnie zasypiamy, ukołysani łada pozorów powiewem.

Ci, którzy się poprawia, niech pomną na słowa Chrystusa Pana powiedziane uzdrowionemu. Oto się stał zdrowym, już nie grzesz, abyć się co gorszego nie stało.¹¹⁾

Wykorzeniając złe, szczepcie zarazem pobożność i cnotę, zatykajcie wśród rodzin Naszych krzyż chrześcijański, w którego imię jedynie zwyciężyć możemy; jego ramiona niech w nas obudzą żywą miłość, która jest silniejsza niż śmierć i niezachwiana nadzieję, która sięga po za ziemską i doczesność.

We wszystkich zaś przedsięwzięciach uciekajcie się Najmilsi, pod opiekę i obronę naszej Boga Rodzicy Dziewicy, Bogiem wawlawionej Maryi. Ona nam zawsze będzie matką, jeżeli my jej dziećmi będziemy. Proście o przyczynę Wszystkich ŚŚ. Pańskich, w szczególności ŚŚ. Patronów naszych, mianowicie też i błogosławionego Andrzeja Bobolę, który w szlachetnej walce z schizmą, poniósł śmierć męczeńską i niedawno poczęt naszych błogosławionych opiekunów pomógł.

Dałby Bóg, iżbyśmy wszyscy idąc w jego ślady, jak prorok o swoim Jeruzalem, tak my o naszym nowym Jeruzalem z głębi przekonania mogli powiedzieć: Jeżeli cię zapomnę Jeruzalem, niech zapomniana będzie prawica moja; niechaj przyschnie język mój do podniebienia mego, jeżeli bym na cię nie pomyślał, jeżeli bym nie pokładał Jeruzalem na początku wesela mego.¹²⁾

Tymczasem wołajmy z prorokiem: Zbaw lud Twój Panie, a błogosław dziedzictwu Twojemu, i rządź je, i wywyższaj je aż na wieki.¹³⁾

Polecając Wam to wszystko, Najmilsi i prosząc gorąco Boga, aby na Was obficie zlał swą łaskę, błogosławieństwo Was błogosławieństwem apostoelskim w Imię Ojca i Syna i Ducha Świętego.

Pan i łaska Jego z Wami. Amen.
Dan w pałacu Naszym arcybiskupim w Poznaniu dnia 9go października 1854.

Leon Arcybiskup. (L. S.)
List pasterski ogłaszający uroczysty jubileusz przez Ojca Św. Piusa IX.

Wiedeń 8 listopada. Dzisiejsza *Pressa* zamieszcza następny list z Berlina pod datą 6go b. m. W sobotę pisałem, że w południe tegoż samego dnia doszła do wiadomości naszego gabinetu odpowiedź rosyjska. Mogę to potwierdzić jak następuje: Wzmiankowanym czasie posł rosyjski bar. Budberg udał się do ministerstwa spraw zagranicznych. W skutku tych urzędowych odwiedzin udzieloną została gabinetowi tymczasowo treść odpowiedzi rosyjskiej, która ma dojść do wiadomości ministra prezydenta.

Być może, że w tej chwili akt wzmiankowany znajduje się już w Berlinie. Według domysłów niemylnych bar. Budberg oświadczył: Gabinet rosyjski może się zdecydować, aby cztery punkty gwarancji lubo nie przyjąć bezwarunkowo, ale za podstawę, nanowu rozpoczętego dzieła pokoju uważać i dla tego powtórzyć przez to samo stwierdzić, że idąc za radą Prus wejdzie w bezpośrednie stosunki z gabinetem wiedeńskim. Potrzebie, Rosya zapewnia, że przez swoje rozstawienie wojsk w południowo-zachodnich stronach państwa nie ma celów, któreby dawały Austrii powód do obaw i miały wywoływać ruch jej armii przeciw Rosji czy to zaczepnie czy odpornie. W tym duchu pragnie Rosya, porozumiewając się z Austrią względem niektórych pytań przedwstępnych, odciągnąć swoje wojska od granic Galicji na inne stanowiska odpowiednie jej celom strategicznym. Tym dowiedziałem się pewnego, za czem mam wszelkie powody ręczenia. Co do stanowiska Prus względem najświeższych przebiegów sprawy wschodniej, niektóre dzienniki berlińskie mianowicie gazeta poniedziałkowa *Fenix* przynoszą artykuły osobliwej barwy, że można się spodziewać niebawem urzędowego zaprzeczenia już dla tego samego, że pomimo to niewłaściwie liczonem bywa do organów inspirowanych. (Lub list ten podajemy doświadczenie, przypominie to jednak musimy, że właśnie na dniu 6 b. m. to jest na dniu, w którym list rzeczony jest pisanym, *Kor. Pruska* nadmieniła o mylnym pogłosku jakoby z Petersburga nadeszła już odpowiedź na notę pruską wysłaną tamże pod d. 23 a. m.)

C. k. sąd wojenny wiedeński wzywa Stefana Wargę oskarżonego o zbrodnię zdrady głównej i z miejsca pobytu niewiadomego, aby się stawił w ciągu dni 90 i z zarzutów oczyścił. Obwiniony był w roku 1848 sekretarzem ścisłym ministerstwa węgierskiego w Wiedniu i za udział w powstaniu październikowym tegoż roku skazany na dwuletnie ciężkie więzienie, uzyskał ułaskawienie od N. Pana i zamieszkał w Peszcie. Ze śledztwa przedsiębranego w kwietniu 1853 r. okazało się, iż obwiniony porozumiewał się z Kossutem, dopomagał do puszczania w obieg znacznej ilości biletów kredytowych pod jego imieniem wydanych, a zebrane za to pieniądze częścią przysyłał do komitetu central-

negu w Londynie, częścią obracał na cele rewolucyjne, następnie iż kłował spiski mające na celu oderwanie Węgier od monarchii i wchodził w tajne związki w tym celu.

Rosya.
Petersburg 18 (30) października. Dyplom Cesarski. Do naczelnika 12ej dywizji piechoty Naszego generał-lejtnanta Liprandi. W nagrodę za odznaczenie się wasze w bitwie z Turkami 5go kwietnia r. b. koło szanów kalafatskich i szczególne przez generał-adjutanta księcia Gorchakowa poświadczone rozporządzenia, dokonane przez was podczas dowodzenia w ciągu ośmiu miesięcy byłym oddziałem Mało-Wołoskim, najmiłościwiej mianujemy was kawalerem ces. i król. orderu Naszego Orła Białego, którego oznaki załączając przy niniejszym, pozostajemy ku wam łaskawi. — Na oryginalne własną J. C. Mości ręką napisano: Mikołaj. — Gieczyno, 29go września 1854 r.

W dopełnieniu do rozkazu najwyższego na dniu 12 października wydanego do wydziału wojennego wyrażono: N. Cesarz otrzymawszy od generał-adjutanta księcia Menszykowa doniesienie o niezachwianem mężstwie, przykładnej wytrwałości i godnem największej pochwały poświęceniu się okazanem przez wszystkie wojska lądowe i morskie, składające załogę Sebastopola podczas bombardowania tego miasta przez Anglo-Francuzów 5go i 6go października r. b. oznajmia szczerą wdzięczność wszystkim stopniom pomienionych wojsk, od generała do szeregowego za świetny ich czyn, którym odpowiedzieli zupełnie najwyższemu zaufaniu J. C. Mości. — N. Cesarz raczy pozostawić w tem przekonaniu, że nadal nie przestaną odznaczać się zaszczytną walecznością i wszystkimi zaletami, jakimi ożywieni są prawdziwi synowie Rosji.

Przez dyplome Cesarskie z dnia 3go października, najmiłościwiej mianowani zostali kawalerami orderu Sgo Włodzimierza klasy IIej naczelnik 1ej dywizji piechoty generał-lejtnant von Reitera 1, i naczelnik 2ej dywizji piechoty generał-lejtnant Dowbyszew.

Przez najwyższe ukazy imienne na dniu 16 lipca 1854 r. wydane do kapituły ces. i król. orderów, najmiłościwiej obdarzeni zostali złotymi szablami z napisem: „za waleczność“. W nagrodę za odznaczenie się mężstwie i walecznością w r. b. w bitwach z Turkami pod twierdzą Sylistryą okazane i zgodnie z postanowieniem generał-feldmarszałka księcia Warszawskiego hrabiego Paskiewicza Erywańskiego, na mocy nadanej mu przez N. Cesarza władzy, adjutanci głównodowodzącego armii czyną: książe Szachowskiej, pułkownik artylerii konnej lejbgwardyi, i rotmistrz Protasów z pułku ułanów lejbgwardyi J. C. W. Cesarzawicza Następcy Tronu.

Kraje Czarnomorskie.

Admiralicja otrzymała od admirała Dundas następujące do jej sekretarza przesłane depeze: 1. Racz pan zawiadomić lordów admiralicy, że armie sprzymierzone wznoszą w tej chwili baterie na południu Sebastopola, w czem jednak jak się dowiaduję, z powodu kamienistego gruntu opóźniać się muszą; kula i bomby rosyjskie dajem i nocą rzucać, mały albo żadnego nie zrobiły skutku. Batalionom morskim dosyć sprzyja zdrowie, mniej jest bowiem pomiędzy nimi chorych niż w armii.

2. P. Edmund Lyons na pokładzie *Agamemnonu*, któremu towarzyszy *Diamond* i eskadra parowa, niesie w Bałakławie pomoc wojsku. Eskadra francuzka pod dowództwem vice-admirała Bruat, stoi na kotwicy pomiędzy latarnią morską i portem, i ma styczność z lewem skrzydłem armii francuzkiej. Dywizja parowców czuwa nieustannie nad portem, gdzie 4 lub 5 rosyjskich parowców stoi w pogotowiu, a wielkie okręty żaglowe są ze mną i z admirałem Hamelin na kotwicy pod Kaczą, gdyż powietrze dozwala nam jeszcze zachować tę pozycję w owym punkcie.

3. *Sidon*, *Inflexible*, *Caton* i *Cacique* stoją jeszcze w przystani odeskiej, w celu przecięcia komunikacji na morzu z Krymem. Poślą im statek z węglem i nowe zapasy z Synopy.

4. Dnia 11go statek austriacki z ładunkiem siana dla intendentury, przybył na donosność baterii; za drugim wystrzałem opuścił go jego załoga, osiadł on na mieliźnie blisko o 1500 metrów od wnieścia do portu, i tego samego wieczora odciągnięty został do Bałakławy. Dołączam raport kapitana Jones z *Samsona*, który z kapitanem Stewart z okrętu *Firebrand* i panem Boxer drugim dowódcą okrętu *Beagle*, który z pomocą lewarów (dźwigni) francuzkiej eskadry, wyciągnął okręt austriacki na pełne morze, usuwając go szczęśliwie z pod ognia baterii. Na *Firebrand* padły 4 kule działowe, lecz szczęściem bez straty ludzi.

5. Dowiedziałem się od kapitana King z *Leandra*, że znaczna siła rosyjska zbliża się do Eupatoryi, pośląłem *Firebrand* i *Vesuv* dla wzmocnienia obrony w czasie ataku i dwa jeszcze statki dzisiaj poślę.

6. Wojsko francuzkie i tureckie, po które *Simson*, *Vulcan*, *Cyclope* i nasze przewozowe okręty odpłynęły do Warny, spodziewane jest co chwila. Ostatnie wiatry północno-wschodnie wstrzymały okręty. — Przyjmij itd.

J. W. D. Dundas, vice-admirał.

Britannia pod Kaczą 18go października.

1. Proszę pana zawiadomić lordów admiralicy, że baterie oblężnicze armii sprzymierzonej, rozpoczęły z wielkim skutkiem i małą stratą ogień przeciwko fortyfikacyom rosyjskim na południu Sebastopola około pół do 7ej godziny zrana.

2. W skutek najusilniejszych nalegań lorda Raglan i jen. Canrobert, postanowili admirałowie floty sprzymierzonej, że wszystkie okręty posłkowate będą atak lądowy, zaczepiając baterie panujące nad morzem na północy i południu portu, w poprzecznej tegoż linii, jak się z załączonego planu wykazuje. Różne ataki okoliczności spowodowały konieczną i nienechonaną zmianę w pozycji okrętów.

3. *Agamemnon*, *Sans-Pareil*, *Samson*, *Tribune*, *Sphinx*, *Terrible*, *Lynx*, *Albion*, *London*, *Arctone* ciągnące przez parowce *Firebrand*, *Niger* i *Tryton* atakowały fort „Konstantyn“ i baterie północne, w chwili gdy *Queen*, *Britannia*, *Trafalgar*, *Vengeance*, *Rodney*, *Bellerophon*, *Vesuv*, *Furious*, *Retribution*, *Highflyer*, *Spitfire*, *Spitel*, *Cyclope* przymocowane do różnych parowców, zajmują stopniowo jak można najbliższe pozycje, jak to oznaczone jest na planie.

4. Rozprawa trwała od pół do drugiej do 6ej godziny. Z powodu zupełnego natenczas zmroku, okręty się cofały.

5. Straty Rosyan i zniszczenie w bateriach

naszych rodziny Mnischów. Był tu także zamek dawny, a w nim prywatne archiwum tej rodziny. Po przejściu tych dóbr w inne ręce i obrocie kamieni z starego zamku na budynki gospodarskie, archiwum przypadkiem czy też z umysłu przetrzacone zostało na strych żydowski, gdzie przez długi czas trupyli. W 1850 r. jeden z kapiących się w Truskawcu gości, Wincenty Smagłowski postrzegł że dostarczane mu z bliskiego miasteczka wiktualie obwiane były w szczytą jakichś dawnych dokumentów. Zaczął o tem troskliwiej wywiadywać się i tym sposobem wykryte zostało archiwum z którego tu mi sprawę zdać przychodzi. Ucierpiał ono niemało przez zaciekanie dachu, pod którym było złożone i niektóre dokumenta zaledwie są już czytelne i prędkiego odpisania wymagają. Tem większa była potrzeba, iżby przeszło na własność Zakładu jako mogącego mieć na ten cel fundusz potrzebny do rozrządzenia. Temi względami kierowany J.W. kurator, skoro się o tem dowiedział, nie omieszczał uczynić to natychmiast, i co tylko uratowane być mogło, zostało uratowane.

Archiwum to składa się z dokumentów, które od początku wieku 17 aż do końca następnego wieku sięgają. Obejmuje więc z niejakimi przerwami pomniki z dwustu lat. Są w niem dyaryusze sejmów i mowy miano na nich; Instrukcje ziem i powiatów dawane posłom wyprawionym na sejmiki, mianowicie: Instrukcje dla posłów ziemi Drohiczyńskiej z kilku lat; Instrukcja dla posłów ziemi Olszaniekiej, także dla posłów ziemi Łomżyńskiej, i dla posłów powiatu Opatowskiego. Są uchwały czyli *Lauda* sejmików: Wszeńskiego, Sredzkiego, Łomżyńskiego. Obok nich są relacje poufne, w listach pisanych wtedy, kiedy sejmiki trwały jeszcze, rzucające światło na sprężyny właściwe, jakimi ruchy publiczne ten lub ów obrót nadawano. Znajdują się też w archiwum tem instrukcje posłom zagranicznym dawane, w odpisach; raporta wojenne i listy prywatne z polu bitwy; tudzież odpisy niektórych traktatów z sąsiednimi mocarstwami i manifestów konfederacji.

Główna atoli część tego archiwum grupuje się około osób tej rodziny, której ono było własnością. Jakoż rodzina Mnischów, której przodek Mikołaj za Zygmunta Starego do Polski przybył, był podkomorzym koronnym oraz Łuckim i Sokolskim starostą, zasłynęła szczególnie w pierwszych latach wieku 17go przez związki swoje z Dymitrami Samozwancami. W następnym znowu wieku Józef Mnisch, marszałek wielki koronny, Sanocki, Jaworski i Rohatyński starosta, był jednym z najgorliwszych stronników Stanisława Leszczyńskiego, z którym w bardzo ścisłych stosunkach zostawał. Z obu tych epok, obfitujących w nadzwyczajne zdarzenia, przechowały się w zbiorze niniejszym wyśokić ceny i jedynę w swym rodzaju historyczne pomniki, mianowicie z ostatniej widimy tu nieprzerwanem następstwem oryginalne poufne listy Leszczyńskiego do Mnischów i do innych osób pisane, dalej także oryginalne listy Augusta II, Fryderyka Augusta III, gdy jeszcze był księciem, nareszcie listy oryginalne jego już jako króla. Obok nich są tu poufne i nader liczne korespondencje Mnischów, spraw publicznych dotyczące, z pierwszemi domami w Polsce, listy oryginalne baszów tureckich i Hana krymskiego Kaplan Giraja, listy carowej rosyjskiej Anny i jej ministra Kajezlinga pisane do Mnischów. Plik spory raportów urzędowych generała Münicha, doniesienia różnych posłanników w sprawie Leszczyńskiego pisane cyframi i t. d.

Epoka Samozwanców aczkolwiek nie w takiej jak tamta zupełności, przedstawia jednak nierównie ciekawsze jeszcze pomniki, jako:

1. List cara Dymitra I do Bonifacego Stanisława Mnischów, starosty lwowskiego, a brata przyrodzonego szej żony pisany, datowany z Moskwy d. 13 sierpnia 1605 r. z podpisem własnoręcznym i opatrzony wielką cesarską pieczęcią.

2. Memoriał własnoręczny tegoż Bonifacego Stanisława Mnischów, starosty lwowskiego do cara Dymitra, w którym mu wyklada stosunki niektóre rodzinne i prosi o jego pośrednictwo.

3. Dymitra II Samozwancę list pisany do Jerzego Mnischów wojewody sandomirskiego, datowany w obozie pod stołecznym miastem Moskwą d. 14 października 1608 z podpisem własnoręcznym i pieczęcią cesarską mniejszą, bardzo dobrze zachowaną.

4. List Maryny Mnischówny do ojca pisany, datowany w obozie dnia 13 stycznia 1609 r. z podpisem własnoręcznym i pieczęcią rodową, bardzo dobrze zachowaną.

5. Plan malowideł i ozdób sal zamku, przedstawiający cały szereg główniejszych zdarzeń w Moskwie zaszłych od śmierci Borysa Godunowa aż do ukończenia tej katastrofy. Na planie tym widać dopiski ołówkiem robione, jak się zdaje, ręką samego wojewody sandomirskiego.

6. List Zygmunta III do Bonifacego Stanisława Mnischów pisany z Warszawy d. 16 kwietnia 1615 r. z podpisem własnoręcznym i pieczęcią mniejszą.

7. Memoriał Jerzego Mnischów, wojewody sandomirskiego do króla Zygmunta III wystosowany, w którym wykłada obszernie potrzebę wdania się jego w tę sprawę i obronę interesów swego królestwa.

Wreszcie znajdują się tu dokładne obliczenia sum wydanych na te wyprawy; umowy Mnischów prywatne o sprzedaż dóbr Łaszek i Chirowa i inne sprawy domowe.

Wiadomości naukowe i artystyczne.

Czytamy w *Gazecie Krzyżowej* o wystawie tegorocznej obrazów w Berlinie, w której znajdujemy wspomnienie o dwóch polskich malarzach, o panu *Kriowski* nieznanym nam, i o bardzo znanym i cenionym p. *Lesserze*. O pierwszego obrazie: *Pracze w czasie deszczu*, kompozycyi humorystycznej, powiada tenże dziennik: że figury dobrze są rysowane, lecz w takiej karykaturze, że nieprzyjemne robią wrażenie. O utworach drugiego tak znowu mówi: „O pełnych wartości szkicach p. *Lessera*

z Słowiańskiej i Śląskiej przeszłości mówiliśmy dawniej, teraz powiemy o wielkim jego historycznym obrazie danym na wystawę, którego przedmiotem jest ustęp z dawnej historii Śląska: „Młody Boleśław III. zwycięzca na pięciu polu a protoplasta książąt śląskich, prosi swego ojca, aby mu pozwolił ciągnąć na wojnę przeciw Morawcom w r. 1094.“ — Obraz ten ma pełno figur, i dla tego niemało trudności następcza w sądzie, albowiem wiele z przedstawionych osób są historycznymi figurami. Mimo tego akcja jest zupełnie jasną i zrozumiałą wyrezonowaną. Artysta pokazał się bardzo zręcznym kompozytorem w grupowaniu postaci, bo chociaż czynność ogranicza się właściwie tylko na wydaniu jednej sytuacji, mimo tego wewnątrzny stosunek między osobami wybitnie jest przeprowadzony. Co się tyczy kolorytu, uderza nas w gruncie kierunek bardzo dobry, chociaż zdaje się, jakoby ten główny wpadał nieco w czerwonosć, co wszystkiemu nadaje zbyt miękkosć. — W ogóle oddać należy pochwały artyście za jego dążność, szczególnież co do wyboru przedmiotu. Niema bowiem ani jednego mioty naszymi (pruskimi) malarzami, którzyby z tak poetycznej i bogatej w czyny przeszłości, jak Słowiańska, Śląska, Wschodnio-pruska i Wendejska brał motywa do swoich większych historycznych utworów, oprócz jednego *Lessera*. — Zdziwiłoby to powinno tem mocniej, że żadna historia nieobituje w tak dramatyczne momenta. Wprawdzie potrzebne do tego są przedwstępne studia, którym artyści nie lubią się poddawać. *Lesser* zajmując się oddawną poetyczną przeszłością Prus i Polski, nabierał mnóstwo materyałów, które teraz ukladając się pod jego pędzlem w wielkie kompozycje. Pomieniony obraz jest tu wyraźnym dowodem; innych spodziewamy się z czasem, byle tylko pełen wartości i biegłości artysty, w dziełnych i poważnych swych dążnościach ustać niezechciał.

i forcie „Konstantyn” nie da się dokładnie dzi-
siaj obliczyć.

6. Walka kilkogodzinna przeciw groźnym i
tak dobrze obwarowanym fortyfikacyom, niemo-
gła obejść się bez znacznych szkód, i ja ubo-
lewam nad stratą 44 poległych i 266 rannych,
których imiona będą poniżej. Okręty, maszty,
reje, żagle i liny mnięj więcej od bomb i kul
rozpalonych są nadwężone. *Albion* wiele u-
cierpiał co do wiązań i masztów, *Rodney* co do
masztów, (okręt ten wpadłszy na skałę pod-
wodną, luwolniony został gorliwą pomocą do-
wódcy Kynaston z *Spitelful*, którego okręt i
załoga bardzo były narażone). Lecz oprócz
Albionu i *Aretusy* które do naprawy posyłam
do Konstantynopola, spodziewam się eskadry
moją w 24 godzinach urządzić. Przewidując
z natury ataku, że możemy utracić materiały
zostawione żagle i reje na pokładzie okrętu Jej
Królewskiej Mości *Vulcan* stojącego na kotwi-
cy w tym samym miejscu, gdzie go umieściłem
z chorymi i więźniami.

7. Miło mi wyrazić żywe zadowolenie z gor-
liwości i zręczności, rozwiniętej przez kontr-
admirała p. Edmunda Lyons i szan. Montague,
Stopford i wszystkich będących pod memi roz-
kazami kapitanów, tudzież oddać sprawiedli-
wość oficerom, majtkom i marynarzom za ich
zapał i szybkość w strzelaniu w nieobecności
wielkiej liczby ludzi z załogi każdego okrętu,
których wysadzono na ląd dla pomocy w robo-
tach oblężniczych, i tej to okoliczności przypis-
uję mniej znaczną stratę w poległych i rannych.

8. Podziwiam waleczność i zręczność sprzy-
mierzonych naszych Francuzów, i z żalem do-
wiaduję się, że także wielkie ponieśli straty.

9. Również wdzięczność moją wyrażam Ach-
metowi paszy admirałowi tureckiemu, za do-
kładne wypełnienie swego obowiązku.

Dundas, vice-admirał.

Constitutionell zamieszcza opis walki 25go
i 26go października pod murami Sebastopola,
z podpisem sekretarza redakcyi. Opis ten ma
cechę komunikacyi półurzędowej i brzmi na-
stępnie:

Depesza rosyjska doniosła, że 25go i 26go
października generał Liprandi stoczył dwie bi-
twy z wojskami sprzymierzonymi. Szczegóły
ich były niewiadome, nie znano nawet ich tea-
tru, który przez jednych oznaczony był w Ba-
łakławie, przez innych na północy Sebastopola,
w okolicach Eupatoryi, ztąd trudno pojąć jak
dywizya francuzka w rozprawie tej mogła mieć
udział.

Depesze ogłoszone przez rząd angielski i kil-
ka prywatnych listów, rzuciły zupełne światło
na te dwie bitwy i rozproszyły z niepewności
wyradzającą się niespokojność. Rosyane po
chwłowej pomyślności stracili ostatnią nadzieję
obrony Sebastopola.

Wiadomo, że armie sprzymierzone tworzą pół-
kol: około S. bastopola: Francuzi rozciągają się
od przylądka Chersoneskiego i od morza aż po
strumień, który wpływa do portu wojkowego
Sebastopola, a Anglię od tegoż strumienia aż
po Czarną rzeczkę. O półtrzęcieli prawie lieu
od linii oblężniczej leży Bałakława, gdzie wy-
sadzono na ląd artylerię angielską, gdzie są
magazyny sprzymierzonych, i gdzie ci w zwią-
sku są z flotą. Straż Bałakławę powierzono
1,000 i 1,200 ludziom piechoty morskiej,
wspartej oddziałem jazdy i artylerji.

O 2 kilometry powyżej Bałakławy, na dro-
dze prowadzącej do Sebastopola i w punkcie,
gdzie się skreca inna droga do Symferopolu i
w głąb Krymu, pierwsze ukazują się wyżyny,
panujące z jednej strony nad Bałakławą, a z dru-
giej nad stepami, gdzie obozuja sprzymierzeni.
Wyżyny te otoczono redutami, których straż
powierzono wojskom tureckim. Na końcu u stóp
tych wyżyn i w tyle linii oblężniczej, znajdo-
wały się korpusy przeznaczone do zaślania
oblężenia; dla Francuzów dywizya Bosquet, o-
parta o morze, dla Anglików dywizya księ-
cia Cambridge złożona z gwardji Coldstream,
z strzelców szkockich i z szarych Szkotów i
wreszcie na prawym krańcu z dwóch brygad
jazdy pod wodzą lorda Lucan, strze-
gących brze-
gu Czernai.

Księżę Menszyków odebrawszy posiłki, które
mu prowadził generał Liprandi, postanowił o-
bejść prawe skrajy armii sprzymierzonej, dla
wzięcia oblężających dwa ognie i uderzenia
na Bałakławę. Gdyby się był plan ten był u-
dał, sprzymierzeni nie mogliby inaczej komu-
nikować się z eskadrami jak przez przylądek Ch-
ersoneski, a nie mając wolnej drogi ku morzu,
pozbawieni magazynów i zmuszeni odpowiadać na
ogień twierdzy i bronić się w oszańcowanych
obozach, staliby się sami oblężonymi.

Generał Liprandi udał się więc z całym wojs-
kiem księcia Menszykowa w góry, z których
płylnie na dół Czernaję, i którą armie sprzy-
mierzone przebyły w pochodzie swym z Belbe-
ku do Bałakławy. Zdawało się, że generał ów
nie wziął ze sobą artylerji ani nawet jazdy,
co wyjaśnia szybkość i dokładność jego opera-
cyi. Udało mu się uitać pochód swój przed
sprzymierzonymi, co poświadcza depesza angiel-
ska i generał Canrobert w swoim raporcie. Nie
może to zresztą zadziwiać w kraju tak górzys-
tym, poszczerebionym przepaściami i okrytym
nieprzebytymi prawie lasami, gdzie niepodob-
niem jest dla jazdy pełnić służbę podjazdow-
ą. Wszystko co uczynić mogli sprzymierzeni

było, pilnować swoich oszańcowanych obozów
i dla tego to urządzili, weszłony tyle punktów
odpornych od Czernaj aż do Bałakławy.

Zawady miejscowe niedozwoliły generałowi
Liprandi dekonać całkowicie zamierzonego ru-
chu. Brak zupełny bitych ścieżek, zmusił go
zwrócić się na drogę z Symferopolu do Bałakła-
wy wiodącą i 25go października Rosyane u-
kazali się na wzgórzach wprost redut wojsk
sprzymierzonych. Czy to według zwyczaju nie-
ostrożnie, czy też w małej będąc liczbie, dość
że Turcy zagwoździwszy działa opuścili redu-
ty i w zupełnej rozrypcie rzucili się na równi-
nę, roznosząc trwogę, w skutku której korpus
zaślaniający oblężenie natychmiast ruszył w po-
chód.

Dywizya lekkiej jazdy pod rozkazami lorda
Cardigan, przybyła pierwsza i uderzyła na Ro-
syan w porządku zstępujących na równinę w po-
gon za Turkami. Trzy pułki tworzące tę bry-
gadę, pomimo całego męstwa naprosto usiło-
wały wstrzymać pochód nieprzyjaciela. Dragony
gwardji, którzy im przyszli w pomoc byli z po-
czątku szczęśliwsi, lecz szyk ich zlamana ar-
tylerja redut, z których Rosyane odwrócili
działa wprzód odgwoźdżone przeciw sprzymie-
rzonym.

Jednak piechota angielska (strzelcy szkocy
i szare Szkoty) zbliżyła się w linii, która wy-
trzymała ogień piechoty i artylerji bateryjnej,
i przez to dała czas dywizji Bosquet, najod-
leglejszej od teatru walki, nadsięgnięcia i sformo-
wania się. Sprzymierzeni działa zaczęli za-
czepnie, odparli Rosyan ku wzgórzom, i utrzy-
mali się przy dwóch redutach które odebrali.
Tak zakończył się dzień pierwszy, niezmiernie
krwawy i niepewny.

O dniu następnym bardzo mało mamy szcze-
gółów. Smały ruch generała Liprandi, który
się w części nieudał, gdyż Bałakława została
w rękę sprzymierzonych, wraz z komunikacją
z morzem, udał się znów w części o tyle, że
Rosyane stali się panami jedynej bitej drogi
prowadzącej z Bałakławy do Sebastopola i za-
jęli pozycję w tyle oblężających. W dniu więc
26go księżę Menszyków wielką zrobił wycieczkę
przeciw liniom angielskim dla wzięcia ich w dwa
ognie, i gdyby je był zlamal i połączył się
z generałem Liprandi przecinając armię oblę-
żniczą, operacje sprzymierzonych byłyby bez-
odwrotnie sparaliżowane. Ale dzień 26ty zwi-
chnął nadzieję naczelnego wodza rosyjskiego.
Po żwawem starciu dywizya p. Lacy Evans od-
parła go do Sebastopola ze stratą więcej niż
1000 ludzi.

Równocześnie sprzymierzeni podsuwali się
pod wzgórze zajmowane przez jen. Liprandi,
i zdobywali reduty wczoraj przez Rosyan zabra-
ne, odpięając ich zupełnie zgubionych i zde-
moralizowanych po za Czernaję, w szyję tau-
ryckiego gór Łaucucha.

Pomyślny skutek dwóch bitw, zdaje nam się
rozstrzygać o losie Sebastopola. Zamach jena-
ra Liprandi ostatniem był wysileniem Rosyan
do usunięcia oblężenia przez sprzymierzonych.
Jeżeli, czego obawiać się niemożna, nie nadejdą
im posiłki dostateczne do stożenia drugiej bi-
twy, nie będą mogli ponawiać rozpaczliwych
swoich wysiłen i oblężenie w porządnym odbę-
dzie się przebiegu. Skutek ten jest niewątpli-
wszy, że sprzymierzeni będąc panami Czernaj,
dzierżąc wielki wodociąg równoległy z tą rze-
ką, prowadzący jedynie wodę zdadną do picia
do zakładów wojskowych i do całej części
wschodniej Sebastopola. Dosyć było aby sprzy-
mierzeni wodociąg ten odwrócili, iżby załogi
i mieszkańcy ograniczyć na wodę z cystern.
Ponieważ pora deszczów jeszcze nie nadeszła,
wszystkie prawie cysterny wyschły, zkad o-
kropne dla twierdzy wywleczuje się położenie.
Niektóre doniesienia twierdzą, że w ostatnich
czasach szklankę wody czystej płacono po rublu.

Dwie mordercze bitwy, lecz pełne chwały i
uwieńczone skutkiem zupełnym, zniszczenie czę-
ści armii rosyjskiej, dalsze energicznie prowa-
dzone oblężenie, wyczerpanie wszelkich prawie
zasobów nieprzyjacielskich, oto jest treść osta-
tnich wiadomości. Widzimy w tem wszystkim
nadzieję dla nas.

Fremden Blatt podaje list z Warny 27
października, w którym pisano, że stanęły tam
na chwilę okręty wiozące rannych z Krymu do
Konstantynopola i mające stamtąd wziąć amu-
nicję. Oficerowie, którzy tym okrętem płynęli
byli obecni bombardowaniu Sebastopola w dniu
17 t. m. Przy odjeździe z Bałakławy wręczo-
no im jeszcze rozkazy dzienne wydane przez
komendantów wojsk i admirałów w dniu 19.
Wszyscy zgadzali się na to, że ostrzeliwanie
warowni morskich aleksandrowskiej, mikołajew-
skiej i konstantynowskiej tudzież portu kwa-
rantanny przez flotę, najstraszniejsze miało sku-
tki, a admirał Hamelin w dzielnej tej potrzebie o-
kazał niezwykłą zdolność. Z warowni morsk-
kich literalnie zwalono wieńce i baterie tak
dalece zdemontowano, że za dwa tygodnie nie
będzie ich można uzbroić, gdyż 18go i 19go
walono bomby i kule na przedmioty, których
naprawa zajmowali się Rosyane. Cel bombar-
dowania został dopięty lubo z ciężkimi dla
sprzymierzonych ofiarami. Rozpoczęli oni zaraz
stawianie barykad w drugiej linii, z których
zaczęła biec wyłom uszkodzony już mur miej-
ski. Wielki ten atak wspierać również będą
połączone floty jak najsilniej, ale w odmiennym

kierunku, gdyż tym razem strzelać mają tylko
do portu i przeciw dolnym terasom miejskim.
Korpus, który do szturmu stoi pod bronią liczy
40,000 ludzi rozmaitej broni. Główny napad
uskuteczonym będzie z linii francuzkiej i wspie-
rany będzie na lewo przez flotę, na prawo przez
baterie angielskie. Kolumny do szturmu dowo-
dzone będą przez generała Canroberta. Lord
Raglan ma trudne zadanie zasłaniać w tyle i
od prawego skrzydła ten korpus na śmierć prze-
znaczonej i dywersję rosyjską, jeśliby do niej
przyszło, wszelkimi siłami powstrzymać. Ogól-
nie licząc wojska sprzymierzone musiały już
dotąd 12 do 15 tysięcy świętego żołnierza o-
trzymać, zatem lord Raglan będzie miał tę-
ż armię pod sobą. Armia krymska dzieli się za-
tem na korpus obronnie działający (Raglan) i
na trzy dywizye zaczepne do szturmu przezna-
czone (Canrobert). Od 23go zaprzestano strze-
lać na warownię pawłowską i baterję przed
przedmieściem marynarzy, gdyż wojska angiel-
skie obsadziły wzgórze i wąwozy na lewym
brzegu Czarniej Rzeczki. Rosyane coraz silniej
codziennie w te strony nacierają, i sprzymie-
rzeni muszą wszelkich sił użyć, aby energicz-
nie stawić czoło niebezpieczeństwu, które im
z tej strony grozi.

Kronika miejscowa i zagraniczna.

— *Gazeta Lwowska* pisze: W Słobodzie, wiosce w ob-
wodzie Tarnopolskim, powstał dnia 29 z. m. z nieostro-
żności pożar w stajniach dworskich i spaliło się 27 koni
wojskowych, które tu stały, a 28 koni mnięj więcej u-
szkodzonych zostało.

— Zaraz po śmierci królowej Teresy bawarskiej pi-
sano z Münchenu do niektórych dzienników, iż królowa
wyjeżdżając z Aschaffenburga do Münchenu, miała już prze-
czucie bliskiej śmierci i z trudnością do wyjazdu nakło-
nić się dała, i nawet wyjechała dla tego tylko, iżby tej
odrazy jaką do tej podróży powzięła nie uważano za
dziwactwo. Osobliwsze wszelako znajdujemy opowiadanie
w *Gazecie Krzyżowej* wyjęte z *Moguciego Journalu*, za
którego prawdziwość nadsyłać rzeczy, dodając, że o tem
mówiły mu osoby dworu królowej jeszcze przed jej śmier-
cią. Piszę on w tej mierze: W dniu 6 października wie-
czorem między 9tą i 10tą siedział przy herbach dwóch
panów spokrewnionych z domem królewskim w jednej ze
sal zamku aschaffenburgskiego. Do sali tej prowadziły
jedne drzwi główne i małe drzwiczki w murze komuni-
kujące z przedpokojem gdzie służba dworska siedziała.
Nagle otwarły się te małe drzwiczki i kobieta z czarną
zasłoną weszła i nie mówiąc słowa, pokłoniła się obe-
cnym. Jeden z nich zapytał przybyłą nieco z zadziwie-
niem, czy zaproszoną jest na herbatę, lecz w takim ra-
zie raczy się udać przez wielkie drzwi do sali. Osoba
z zakrytą twarzą nie mówiąc słowa znikła we drzwiczki
które weszła, a książę który ją zagabiał wbiegł tuż
za nią do przedpokoju, znalazł tam służbę, lecz żaden
z niej nie widział owęj damy ani wchodzącej ani też wy-
chodzącej. Stary tylko huzar przyboczny królowej Te-
resy spotkał był tę osobę na kurytarzach. Zjawienie się
niezwykłe, w pokójach nie przeznaczonych do przyjmowa-
nia, tak mocno wszystkich uderzyło, że badano z tego
powodu całą służbę i straż zamkową, lecz tylko sam huzar
powiedział, że ją spotkał. Królowa Teresa mocno
tém zdarzeniem została przerażoną i od tej chwili wspo-
minala często z niespokojnością o czarnej damie i nie
mogła się zbyć tej myśli, że pojawienie się tej damy
przyniesie jej nieszczęście. Przywidzenie to mocniej je-
szcze działało na królową w ciągu jej krótkiej choroby,
a we 20 dni od tego wieczora w Aschaffenburgu, kró-
lowa Teresa żyć przestała w pałacu Wittelsbachów w Mün-
chen.

— Dnia 28 października było w teatrze w Zagrzebiu
pierwsze przedstawienie w języku illyrskim (serbskim) i
dawno dramat dwuaktowy p. n. „Gospodar i Rob,” po-
przedzony prologiem. Publiczność z ogromnym zapalem
przyjęła artystów, a nie było końca oklaskom i okrzy-
kom, kiedy między aktami muzyka przegrywać zaczęła
melodye narodowe.

— Filozof Rosenkranz opowiada w swoim pamiętniku
co następuje: Kolega mój matematyk Jakobi płynął
z Londynu do Edynburga. W drodze wydobyl z kieszeni
fajkę, nałożył ją i zapalił dobywszy starym zwyczajem
swoim stal, krzesiwo i hubkę. Kilku Amerykanów obe-
cnych na statku otoczyło go, przypatrywało się całej tej
robocie i położyli wreszcie ten „dowcipny sposób,”
jako „nowy wynalazek.”

Teatr. Nie wszystkie utwory dramatyczne Szeka-
pira są dla wielkiej publiki przystępne, wartość wielu
onych okolicznościowo tylko, a co do niektórych komen-
tatorowie nie zgodzili się jeszcze pod względem ich ukry-
tego znaczenia, celu, lub odniesienia do współczesnych
autorowi wydarzeń. W liczbie takich dzieł nie zdefinio-
wanych należyście, znajduje się „Kupiec Wenecki,” któ-
rego treść wzięta ze znanych powieści włoskich, tak jak
i treść wielu innych dramatów Szekspira, ale pomyśl ten-
dencyjny. Z okazji przedstawienia we czwartek tej sztuki
na scenie niemieckiej w Krakowie, nie możemy się w gło-
bokie zapuszczać rozbiory samego dzieła, zwłaszcza, iż
zawazę pisać jak to mówią od ręki, pod wpływem
wrażen jednego przedstawienia. Natracimy tu przeto, że
wiele osób w tym dramacie wydają nam się być portre-
tami, a mianowicie bogata, mądra i piękna Porcia, to kró-
lowa Elżbieta, jej narzeczony, którego nad innych zło-
tników wyniosła to hrabia Leicester. Gdybyśmy bliżej
rozpatrywać się chcieli w osobach i zabawach dworu an-
gielskiego za życia Szekspira, znaleźlibyśmy nieochybnie
odnośniki aż do najdrobniejszych szczegółów; tak nas
w czasie przedstawienia niektóre ustępy uderzały miejsc-
owym charakterem. Z drugiej strony dramat w te formy
przybrany, wyższe jeszcze ma znaczenie. Wypowiedział
w nim autor walkę prawodawstwa angielskiego. Nigdy
Moliere, który się targal na fakultety, Sorbonnę i inne
poważne instytucye, nie odważył się tak śmiało zaczepić

wielmożnych naówczas trybunałów; Szekspir uczynił to,
bo stawiał po nad nimi królowę (Porcyę) i pokazał, że
litera prawa da się na wszystkie strony nicować mimo
niewzruszalności swojej, że *summum jus* nie jest *summa ju-
stitia* ale *summa injuria*, to jest, że prawo a sprawiedli-
wość nie jest zawsze jedno i toż samo.

P. Ira Aldridge w roli Shyloka pokazał się być wiel-
kim artystą, że może ogromnemi rozrządzać zasobami i
siłami, że mu służą na zawołanie wszystkie środki do
sprowadzenia wielkich efektów, słowem, że jest całą gębą
artysty nawiądy do obszerniejszych rozmiarów sceny. Je-
żeli w Otellu tak mocno wystawał po nad ogół grających,
to sama potęga tej roli dostawała poprzestawia na tej
jednej figurze, w której się cała tragedia skupiała, ale
w „Kupcu Weneckim” Shylok nie reprezentuje sam przez
siebie nie, jest tylko sprężyną tak potrzebną w ogólnym
układzie jak Antonio, Bassanio, Porcia itd. To też ka-
żde wyjście Shyloka z po za kulis, było zjawiskiem, nie
wchodził on w ogólny system, a nie mogąc sam przez
się jak w Otellu stanowić całości, wydawał nam się tylko
jako *studium*. Ogół przedstawienia był niżej krytyki.
Chcąc grać którąkolwiek z ról szekspirowskich, trzeba
umieć na pamięć całego Szekspira, trzeba go pochłoniąć
nie tylko ciałem ale i duszą, to jest nie tylko z wyra-
zami ale i z myślami jego; chcąc się zaś go nauczyć,
potrzeba — dużo innych rzeczy wprzód umieć. Są po-
karmy bardzo posilne, ale tylko dla wytrawionych żołą-
dków, dla słabszych będą one szkodliwymi. Epizodowe
role takiego Lancelota, Pistola itp., mogą sobie być gra-
ne odrębnie, nie konieczne w ścisłym związku z całością
dzieła, to też p. Hesseling był dobrym Lancelotem.

W „The Padlock” (Kłódka) chciał nam p. Aldridge
dać obrazek z życia niewolników murzyńskich w Indjach
Zachodnich, cokolwiek odmienny i niezawodnie prawdzi-
wszy niż w sentymentalnem dziele pani Beecher Stowe,
a lubo nową była dla nas ta strona talentu jego, wy-
znać musimy, że nam żal było patrzeć na to przeciwsta-
wienie Otella, a nawet na to przeciwstawienie Aldridza!
Jeden z filozofów napisał niedawno „Estetykę brzydoty,”
bo i w brzydotcie leży piękność: potwornym był Quasimo-
do — Mungo szpetnym artystycznie.

Przegląd Polityczny.

Wiedzi 9 listopada.

— Pan de Pfordten wyjeżdża dzisiaj do Mona-
chium. Kwestya stanowiska odpornego Austrii, Prus
i Niemiec, została załatwioną z małemi zastrzeże-
niami które w dalszych wyjaśnieniach znikną. Zwrac-
cam uwagę waszą na wiadomość pewną, że w tej
właśnie chwili Rosya ponawia zaręczenia, że o at-
taku na Austryę i Niemcy nie myśli i że na dowód
tego wojska z nad granicy Galicyjskiej cofa.

Gabinet tutejszy nie otrzymał nic jeszcze z Pe-
tersburga co do porozumienia się nad czterema pun-
ktami, lecz dyplomacya nie wątpi o tym kroku Ro-
syi i uważa go za nader zręczny.

Jeżeli tym obrotem gabinet petersburski zaspo-
tosi państwa niemieckie co do ich interesów, wpływ
Austrii i Niemiec będzie mógł skłonić państwa za-
chodnie do rozpoczęcia negocyacyi, bez dodawania
ich warunków.

W każdym razie strona zaczepna stanowiska
Austrii i Niemiec, strona w której Austrya chce
sobie zachować całą swobodę, zmieni się nie mało,
jeśli gabinet petersburski istotnie na drogę wyżej
wspomnianą wejdzie.

Z Sebastopola są wiadomości do 2go b. m. i mó-
wią tylko o ogniu na liniach bojowych. Bombardo-
wanie miasta jeszcze się nie zaczęło.

Depesze telegraficzne.

Konstantynopol 20 paźdz. „Banshe” tego dnia
przybyły z Sebastopola mówi, że kanonada z obu stron
jak najgwałtowniejsza, lubo bez stanowczego rezul-
tatu. Od morza nieponawiano ataku. Wzmocniony po-
siłkami i wycieczkami jen. Lüders działa między Se-
bastopolem i Bałakławą. Działa wielkie z obu stron
niosą straty. Rosyane wzięli jedną pozycję turecką
(mowa tu o wypadkach 25go), 1500 Turków miało
połedz, działa ich umilknąć musiały, kawalerja
angielska spiesząc im na pomoc odcięta i wybita.
Rosyane wytłukłszy jednej nocy posterunki fran-
cuskie zagwoździł wiele dział. Jeden pułkownik
angielski umarł w szpitalu w Skutari. Pora dżdży-
ła. Według biuletynu tureckiego niespokojności
wybuchły w samym Sebastopolu w skutku zawazwa-
nia przez sprzymierzonych miasta do poddania się,
czego mieszkańcy życzyli sobie. Wiadomość ta po-
trąbiła potwórzdenia. Straty Rosyan pod Bałakła-
wą pod d. 28 paźdz. wynosiły 5000 ludzi, sprzy-
mierzonych zaś 1500.

Warna 3 listop. (*Pressa*) W dniu tym przyby-
ły 3 okręty z rannymi i jeńcami rosyjskimi, z któ-
rych większą część w Warnie pomieszczono. Jena-
ra Canrobert wysłał jednego z adiutantów swoich
do Omera paszy żądając większych sił tureckich
do Krymu. Po dzień 31go z. m. Francuzi zbliżyli się
do twierdzy na 120 metrów.

Paryż 9go listopada. *Monitor* podaje dziś z Kry-
mu 26go z. m., iż szturm ma nastąpić prawdopo-
dobnie 2go listopada, dalej zamieszcza raport Can-
roberta z 22go, który to oblężenie nazywa jak naj-
pracowniższem. Strata Francuzów w zabitych i ran-
nych wynosi 523 ludzi; formalna blokada wszystkich
portów czarnomorskich i azowskich nakazana zosta-
ła. Dalej pisze ten dziennik, że p. Soule bynajmniej
nie miał sobie zabronionego przejazdu przez Fran-
cyę, ale tylko stały tam pobyt.

Lord Palmerston przyjechał do Paryża jak nam
donosi nasz korespondent paryżski. Pogłoski o do-
brym skutku misji p. Pfordten w Wiedniu, wy-
warły wpływ na zniżenie się kursów w Paryżu.

Wyjechali od d. 9go do 10go listopada.

HOTEL DREZDEŃSKI. Szontagh Wilhelm adwokat z Kietschau. Niezabitowski Włodzimierz posiadacz dóbr ze Lwowa.
HOTEL SASKI. Rogawski Józef dziedzic z Galicji. Swoboda Jan z Galicji. Mier Tytus hrabia ze Lwowa. Witmann Jan z Galicji. Cybulski Antoni kadet z Galicji.
Wyjechali. Hrabia Wodziecki Franciszek do Paryża. Wężyk Józef właśc. dóbr do Polski.

Wiadomości handlowe i przemysłowe.

Kraków d. 10 listop. Dowóz pszenicy na granicę Królestwa Polskiego bardzo był mały, zapewne z powodu drog popłyniętych; w ruchu jednak targowym żadna nie zaszła zmiana — żądano i placowano jak poprzedniego targu. Na Kleparzu dzisiaj mało co zwieziono zboża i kupujących też nie było z Galicji; dla tego obrót handlowy był prawie żaden, drobne tylko partie na miejscową potrzebę odchodziły po cenach notowanych. Miód i wosk prawie bez ruchu na tutejszym placu. Drogość dowozu z Podola główną przyczyną tego; przedtem dowóz cenitara ze Lwowa kosztował 3—4 złr. wal. wied., dziś 7 do 8, wprawdzie do Lwowa o wiele więcej lecz z tamtąd zawsze jeszcze za drogo; dla tego drobne partie tylko nadchodzą i placowane mniej lub więcej o 1 złr. nad ceny notowane. Tu placą miód podolski 26—28 złr. wedle przypadku jak dowożą; wosk 90—96 złr. za cenitar. Koniczyna zaczyna już znajdować pokup do Prus; w Galicji pozamawiano już znaczne dostawy na 40—45 złr. korzec z dostawą do Tarnowa lub Rzeszowa, lecz czywiście dawano więcej na bezzwrotne kupno, ale i po tej cenie nie łatwo już dostać, bo tu i owdzie żądają już 50 złr. Spirytusu w zapasach nie wiele, bo dużo do magazynów wojskowych wykupiono. Poszukiwanie znaczne, ale aby zaraz kupić nie na późniejsze dostawy. W ogóle placą 22—24 złr. austr. wiadro na 30^o (80^o Trallesa).

Kurs papierów publicznych i pieniędzy

Wiedeń. Kursa telegraficzne z d. 10go listopada: — Metaliki 5-proc. 83 1/2. — Metaliki 4 1/2-proc. 73. — Metaliki 4-pr. 65 5/8. — 4-pr. z 1852 r. 92. — 2 1/2-pr. 84 7/16. — 1-pr. 19 1/4 z ciagn. — z 1830 r. 250, 302. — Augsburg 124 3/4. — Londyn 12 kr. — Paryż 144. — Akcje Bankowe 1238. — Akcje kol. żel. półn. — Ferdyn. — — — Pożyczka z r. 1851 lit. A. — — — B. — Ost-Donau Dampfch. —
Kurs krakowski 10 listopada. Bankn. austr. z. 90 1/2 placą 89 3/4. — Pruski kurant żądają 111 placą 110. — Ruble sr. nowe żąd. 108 placą 102. — Cwancygierzy nowe z. 113 1/4 pl. 112 1/2. — Cwancyg. stare z. 114. — pl. 113. — Imper. z. 35 3/4 pl. 35 1/2. — Dukaty austr. hol. z. 20 2/3 pl. 19 1/2. — 20-franki z. 35 1/2 pl. 35. — Listy zast. pol. żąd. 99 placą 98 1/4. — Listy zast. gal. żąd. 87 1/4 pl. 86 1/2. Obligi Indemn. z. 74 1/2 pl. 73 3/4.
Kurs lwowski d. 7 listopada. Dukaty holend. 5 złr. kr. 43. — Dukaty ces. 5 złr. 48 kr. — Półimperyj ros. 10 złr. 3 kr. — Rubel ros. 1 złr. 56 kr. — Talar pruski 1 złr. 49 kr. — Polski kurant i pięciolotówka 1 złr. 24 kr. — Kurs list zast. w gal. stan. Instytucje kredytowe: Kupiono prócz kuponów 100 po złr. — kr. — m.k. — Sprzedano 100 po złr. 86 kr. — 18 Dawano za 100 złr. 85 kr. 48 Żądano złr. — kr. —
Kurs wiedeński z d. 10 listopada. Metaliki 83 7/16. Nowa pożyczka 73. — Akcje Banku wiedeńskiego 1231. — Akcje kolei żelazn. północ. 176 3/8. Agio od złota 27 1/2 od srebra 24 1/4. Obligi. uwoln. grunt. 79. — Pożyczka ostatnia narodowa 87 1/2.
Kurs wrocławski z d. 10 listopada. Banknoty. austr. 81 1/2. Bankn. pol. 89 3/4. — Listy zastaw. polsk. dawne 88 3/4. — nowe 88 1/2. — Listy zast. pozn. — 4-proc. 101 1/4. — żądają dto. 3 1/2-proc. 93. — Kolej Krakow. gór. Śląska — z.

URZĘDOWE.

(1096) **Edict.** (3)

[N. 93.] Vom Cl-Justizante Muszyna des Real-Instanz wird hiemit öffentlich bekannt gemacht. Es sei über Ansuchen des Herrn Stanislaus Tuchowicz als Bevollmächtigter des Herrn Eduard Grafen Stadnicki in Nawojowa zur Befriedigung der ersigten Summe von 1067 fl. CMze samt N. 9 und Executionskosten die öffentliche Feilbietung der dem Pinks Kornreich in Tylicz gehörigen Grundparzellen sub N. 699, 700 und 701 und der auf ihnen neu aufgebauten noch mit keinem H. C. versehenen Brett und Mehlmühle bewilligt und werde solche in 3 Terminen nämlich am 24 November, 8 Dezember l. J. und 22 Jänner 1855 jedesmal um die 10te Vormittagsstunde abgehalten werden.

Als Ausrufspreis wird der gerichtlich erhobene Schätzwert von 1056 fl. 47 3/4 kr. CMze angenommen und hat jeder Kauflustige sich mit einem Vadium von 100 fl. CMze zu versehen.

Die übrigen Licitationsbedingungen des Schätzungs-Protokoll, dann der Tabular-Extrakt können in der gewöhnlichen Amtsstunden hieramts die Steuern bei dem hiesigen k. k. Steueramte eingesehen werden. Wovon alle Interessenten mit dem Beisatze verständigt werden, dass für jene, die erst später sich ein Pfandrecht auf dieser Realität erwirken oder denen die Licitationsbescheid aus was immer für einer Ursache nicht zugestellt werden könnte, zur Wahrung ihrer Rechte ein Curator in der Person des Herrn Kämmerer-Vorstehers Johann Wojcicki mit Substituierung des Herrn Controlors Baluc als Curator bestellt wird.

K. k. Cl-Justizamt Muszyna den 24 Oktober 1854.

Antoni Kłobukowski Redaktor odpowiedzialny.

(1099) Konkursausschreibung.

Abstrich der Konkursausschreibung ddo Tarnow 22. Oktober 1854 Z. 18,253.

Zur Besetzung der Tarnower Kreis-Rabbinerstelle, mit welcher ein Gehalt von 500 fl. CMze nebst Naturalwohnung verbunden ist, dann der unbesoldeten Stellen der Religionsweiser und Schulsänger bei der Tarnower, und den übrigen Judengemeinden des Kreises, nemlich: Baranow, Ropczyce mit der Filialgemeinde Wielopole Skrzyński, Kolbuszów, Mielec mit der Filialgemeinde Przecław, Radomyśl, Dąbrowa mit der Filialgemeinde Szczucin, Żabno und Dembica für die Zeit bis Ende Oktober 1858 der Konkurs bis Ende Dezember 1854 ausgeschrieben.

Die Kompetenten haben ihre mit legalen Zeugnissen über ihre Moralität und politische Haltung, dann über die an einer inländischen Lehranstalt mit gutem Erfolge zurückgelegten philosophischen Studien nebst Pädagogik instruierten Gesuche bis dahin hieramts einzureichen.

Tarnow den 22 Oktober 1854.

Vom k. k. Militär-Gouvernement in Temmeswar. G. S. 7576.

Konkurs-Ausschreibung.

Durch den Tod des Contumaz-Directors, k. k. Rathes Dr. Franz Minas, ist die Contumaz-Directors-Stelle zu Semlin, mit dem Gehalte jährlicher Eintausend Gulden nebst Natural-Quartier und einem Pauschale von jährlichen Einhundert Zwanzig Gulden zur Bestreitung der Briefensigillirungs-Auslagen, in Erledigung gekommen.

Zur Besetzung dieser Stelle wird der Concurs, mit Hinweisung auf den §. 47 der Allerhöchst sanktionirten Pestpolizei-Ordnung vom 8ten Juni 1837 B. 2254, und mit dem Beisatze ausgeschrieben, dass die Competenten graduirte Doctores der Medizin sein müssen, und sich über den erlangten Doctorsgrad mit dem Diplome auszuweisen, sofort ihre in ssfalligen Gesuche längstens bis 20. November 1854 im Wege ihrer vorgesetzten Behörden, von welchen die Qualifications-Tabelle über die Bittsteller beizulegen kommt, hierher einzureichen haben, widrigen auf die später einlangenden Competenten-Gesuche von hieraus keine Rücksicht genommen werden könnte.

Temmeswar, am 17ten Oktober 1854.

(1107) **Krautner, F. M. L.**

(2-3) OBWIESZCZENIE. (1101)

PISARZ CESARS. KROLEW. TRYBUNAŁU

Wielkiego Księstwa Krakowskiego.

Wydziału Igo.

Na mocy upoważnienia ces. król. Trybunału pod dniem 26 lipca r. b. do lic. 6466 w skutku podania obrońcy rządowego wydanego, podaje do publicznej wiadomości, iż realność opuszczała pod lic. 104 w gminie X. w mieście Żydowskim przy Krakowie położona, do współwłaścicieli Jakóba Lorneta i Lejbla Bertyka należąca, na wschód z przecznicą wiodącą do miasta Żydowskiego, od południa z ulicą Ciemną, od zachodu z realnością lic. 103 w przecznicę stojącą i w części z kirkhowem przyległym granicząca, w myśl art. 6. tyt. IIgo uchwały sejmowej z dnia 15 grudnia 1818 r. przez publiczną licytację w c. k. Trybunale posiedzenia swe od godziny 10ej z rana odbywającym sprzedana zostanie pod następującymi warunkami:

- 1) Cena szacunkowa pomienionej realności i według oszacowania przez w sątuce biegłych w summie złp. 842 gr. 29 pierwotnie ustanowiona w moc rezolucji ces. kr. Trybunału z dnia 26 lipca r. b. l. 6466 na zasadzie §. 8 tyt. II. rzeczonej uchwały sejmowej w kwocie złp. 150 m. konw. oznacza się z możnością zniżenia jej w braku licytantów na trzecim terminie do dwóch trzecich 2/3 części, to jest do summy złp. 100 m. k.
- 2) Chęć licytowania mający złożyć na vadium 1/10 część oznaczonego szacunku to jest złp. 15 m. k.
- 3) Nabywca połowę summy wylicytowanej, z której podatki i należności skarbowe przypadające zapłaci w dni 10 po odbyciu licytacji złoży do Depozytu Sądowego dla zabezpieczenia summ Skarbowych i Instytutowych, a drugą połowę w skutku klasyfikacji z procentem po 5/100 od dnia licytacji za przekazami sądowymi wypłaci komu z prawa należeć będzie.
- 4) Nabywca obowiązany będzie w ślad §. 6. tyt. II. wzmiankowanej uchwały sejmowej, kupioną realność w ciągu jednego roku stósownie do zatwierdzonego planu przez właściwą władzę, odbudować.
- 5) Ktoby w ciągu tygodnia po stanowczym przysądzeniu o 1/10 część wylicytowanego szacunku więcej zacharował, winien będzie takową wraz z vadium w Depozyt Sądowy złożyć i dopełnić formalności ustawą właściwą wymaganą.

6) Nabywca niedopełniający powyższych warunków, utraci vadium i nowa licytacja na koszt i stratę jego przedsięwzięta zostanie. Do licytacji tej wyznaczają się trzy terminy:

- 1) na dzień 29 grudnia 1854 r.
- 2) na dzień 1 lutego 1855 r.
- 3) na dzień 8 marca 1855 r.

Kraków dnia 4 października 1854 r.

Librowski.

Inseraty.

Do handlu podpisanego nadszedł świeży transport

Herbaty
chińsko-rosyjskiej

w pięciu gatunkach; sprzedaje się za pomierną cenę, zrazem utrzymuje skład prawdziwych

ARMY-RAZORS
od Heifforta w Sheffield.

(1098-2) **J. Riedel.**

Kornel Szczepański

uczeń baletu warszawskiego

ma zamiar przez czas swego pobytu w tutejszym mieście

udzielać lekcye po domach i pensjach

najnowszych solo i towarzyskich tańców.

Osoby życzące sobie korzystać z takowych, raczą przelać swe adressa do księgarni pana Czecha.

Zyczeniem jest mojem znaleźć pomieszknię przy jakiejś

familii, ktoby takowe miał, raczy się zgłosić. (1105-1-8)

W dniu 24 października r. b. w przechodzie od ulicy Sławkowskiej do bramy Florjańskiej na plantacyach, zgubione zostało

PORTE-MONNAIE

w którym znajdowało się złr. 41 m. k. — waffenpass na broń i różne notatki. — Łaskawy znalazca raczy tylko

oddać Portemonnaie wraz z Waffepassem i notatkami do drukarni Czasu — pieniądze zaś dla siebie zatrzymać

może. (1085-3)

(599) **PROSZEK** (3)

do ostrzenia brzytw.

Handel P. K. **Hermann** w Krakowie w rynku otrzymał w komis **proszek do ostrzenia brzytw.** Proszek ten barwy czerwonej przewyższa wszystkie w tym względzie wynalazki tak dalece, że przeciągnąwszy brzytwę parę razy po nim, brzytwa odrazu staje się ostrą i zbiera włos prawie bez czucia.

Jeden proszek z opisem kosztuje 12 kr. mk.

Proszku tego dostać także można u pp. Riedel i C. F. Milde we Lwowie, C. J. Breitkopf w Cieszanowie, W. C. Hirsch-Sohn w Opawie, K. Laszkiewicz w Białej, S. Warzechewicz w Wadowicach, J. Kotiers w Wieliczce, A. Kasprzykiewicz i P. Niedzielski w Bochni, A. Beyer w Tarnowie, F. Jaskiewicz w Rzeszowie, bracia Juskiewicz w Jarosławiu, Ed. Machalski w Przemyśle, J. Grzesicki w Stanisławowie, Schubuth et Morawetz w Tarnopolu, bracia Czuczawa w Czerniowcach.

W Królestwie Pol. jeden proszek kosztuje złp. 1.

i dostać go można u pp. Stalińskiego w Warszawie, J. Wieszniakiewicza w Piotrkowie, J. Ferensowicza w Częstochowie, J. Herdyna w Radomiu, L. Możdżyńskiego w Kielcach, F. Dutreppiego w Sandomierzu, K. Belczykiewicza w Lublinie.

Ktoby miał do pozbycia powóz lub karę nową lub mało co przejeżdżoną — niech się zgłosi raczy pod Nr 235 w Rynku na pierwszym piętrze. (3)

(1100)

C. k. teatr niemiecki w Krakowie

W sobotę d. 11 listop. **Biała Dama**, wielka opera w 3ch aktach z muzyką Boildieu.

W niedzielę d. 12 listopada. Na powszechnie żądanie **Marta** czyli **Jarmark w Richmond**,

wielka romantyczna opera w 4ch aktach z muzyką Flotowa.

W pierwszym akcie w scenie jarmarkowej — taniec **Pas de deux comique** — odtańczony przez baletmistrza p. **Nieselt** i pannę **Wierach**

Początek widowisk rozpoczyna się o godz. 6 1/2.

C. k. teatr polski w Krakowie.

W poniedziałek dnia 13go listopada. **Deborah**,

drama ludowe w 4ch aktach przez Mosenthala.

Od dnia dzisiejszego widowiska rozpoczynać się będą o godzinie 6 1/2 punktualnie.

SPOSTRZEŻENIA METEOROLOGICZNE.

Dnia	Godzina	Wys. bar. w lin. par. przy 0° Reaum.	Stan ciepl. podług Reaumura	Wilgotn. powietrza względna	Kierunek i natężenie wiatru	Stan nieba	Zjawiska napowietrzne	Zmianaciepła w ciągu dnia
								od do
9	2	326 ^{mm} 61	+ 4 ^o 2	77 3	plazachodni słaby	pochmurno	deszcz drobny	15 0 0 5
10	3	327 73	+ 2 8	87 1	zachodni średni	"	"	+ +
10	6	328 67	+ 0 8	90 2	plazachodni "	"	"	+ +

Vinaigre Aromatique

de Jean Vincent Bully à Paris

Ocet aromatyczny wynaleziony przez Jana Vincentego Bully na wystawie paryskiej 1849 r. dla swęj skuteczności saleony a na wielkiej wystawie w Londynie 1851 r. nagrodą odznaczony, służy jako środek do podwyższenia i zachowania wdzięku piękności sprawiając kilka kropli wody do mycia, zapobiega trądom, gorączkowej ospie, li-szajom i piegom, wzmacniając bowiem skórę dodaje jej naturalnej świeżości i pożytku, niemniej uspakaja palenie po goloniu, jest niezbędny damom przy toalecie, dla swęj własności higienicznych, jest wielce przydatnym do kąpiel wzmacniając i łagodząc ważne funkcye skóry, a ożywiając system muskularny, przywraca siły całemu organizmowi. Z równym skutkiem używa się także octu tego do płukania ust dla zapobiegienia cuchnieniu, nadania zębom białości i wzmocnienia dziąseł. Nacierania tym ophem bez wody żagwzmocnienia wszelkie reumatyczne bóleści, balsamicznym zapachem ożywia mózg, uśmierza ból głowy, a zwilżając powieki, wzmacnia oczy; nakoniec kropienie tym octem oczyszczona zepetę powietrze i chroni od chorób epidemicznych n.p. cholery i każdej zarazy.

1 Flakonik wraz z opisem do używania kosztuje Zlr. 1 kr. 30.

Główny skład na całą Austriacką Monarchią utrzymuje

Karol Hermann w Krakowie.

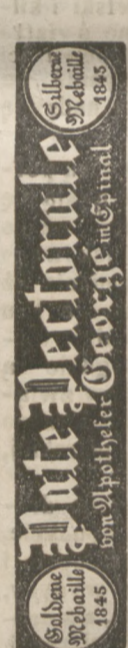
Jan Wincenty Bully w Paryżu.

(1081)



Gdy w c. k. Państwie Austriackim, mnostwo nadszadowanych fatalnych Seidlitz Powders pod nazwą firmą sprzedawane bywa, które z innemi substancjami mieszane, podobnie fałszowaniem, niebezpieczne skutki na system ciała wywierają, zostali spowodowani celem zapobieżenia tem oszustwom zwrócić Publiczności na to uwagę, że skład główny nasyconych prawdziwych Seidlitz-Powders, na całe c. k. Państwo Austriackie ranu **Karolowi Hermannowi** w Krakowie oddaliśmy, u którego tylko jedynie, lub przez niego w ogólnych domach handlowych naszego prawdziwego Seidlitz Powders w pudełkach angielską winieta i naszą firmą zaopatrzonego nabyć można.

Cena 1 pudełko 1 złr 24 kr. m. kon. — 2ch proszków 8 kr. m. k. **Shuttleworth Stamper & Darby** 140 Leadenhall Street opposite the East India House in London.



Pastyłki pectoralne

przejmowego smaku, którym pierwszeństwo przyznane na wielkiej wystawie w Londynie, zostały przez Radę lekarską francuską zalecone jako środek najskuteczniejszy do leczenia wynaleziony na wszelkie słabości piersiowe jako to: grype, duszność, kaszel, katar, chrypke itp. Główny skład tychże na Królestwo Polskie, Galicję i Kraków znajduje się u **Karola Hermann** w Krakowie. (Cena pudełko 40 kr. m. k.) **George** w Epinal.

SKŁAD HERBATY

prawdziwej Rosyjsko-Chińskiej



karawanami sprowadzoną w paczkach 1/4 funtowych opłombowanych, 1 funt Herbaty czarnej z kwiatem: złr. 3, 3 1/4, 4 1/4, 5 1/4, 7, 12, 15 m. k. — 1 funt herbaty żółtej: złr. 12 m. k., znajduje się u **Karola Hermann** w Krakowie, i zostaje za nadesłaniem należności do całej monarchii własnym kosztem odatawiana. Podaje tu zarazem do wiadomości Szanownej Publiczności, że w całej Rosyi tańszej Herbaty niema jak 1 funt wagę polską po rubli sr. 1 kop. 50; czyli złr. 2 kr. 30 m. k. na tańszą cenę Rosyja nieposiada Herbaty.

Zwyż wspomnianych artykułów Herbaty, Vinaigre aromatique, Pate pectorale, proszków Seidlitzkich, jako też i Szwaroz z Guttaperychy, nabyć można w handlach pod firmami:

W Galicji: Karol Haempel, Thom. Jasinski w Białej. Ing. Brosig, St. Warszkiewicz w Wadowicach. Ant. Kasprzykiewicz, Paweł Niedzielski w Bochni. Józef Jahn w Tarnowie. F. Jaskiewicz, w Rzeszowie. Bracia Juskiewicz w Jarosławiu. J. Kosterkiewicz w Nowym-Sączu. Bracia Podgórcy w Jasle. F. Karol Glatkowski w Samborze. Ed. Machalski w Przemyśle. Jan Klein, Anton Schick's seel Witwe we Lwowie. Bracia Czuczawa w Stanisławowie. A. Morawetz w Tarnopolu. Bracia Czuczawa, Th. Zacharyasiewicz, Józ. Różański w Czerniowcach. J. Zerygiowicz et Comp. w Kołomei.

W Austrii: W. A. Eiselt, Grünanger Gasse N. 836, Dinelt et Meisl Strauchgasse N. 238 w Wiedniu. J. B. Chlumetski w Pradze. J. P. Hackensöllner w Ofenau. Frans Willmann w Bernie. Bracia Halbauer w Peszcie. J. C. Rössler w Gross-Wardein. C. J. Breitkopf w Cieszanowie. Joh. Jankovits w Temeswarze. B. Sivanowich w Agram.

Karol Hermann w Krakowie.

Czapliński Antoni, rzadzca drukarni.